

Рецензия
на выпускную квалификационную работу студентки
факультета иностранных языков
Красноярского государственного педагогического университета
им. В.П. Астафьева
Логвиненко Е.Н.

«Сопоставительное исследование пословиц и поговорок с зоонимами в
английском и русском языках»

Красноярск, 2015

Настоящее сочинение Е.Н. Логвиненко выполнено в русле лингвокультурологии. Оно является самостоятельным исследованием, актуальность которого проявляется в прагматической характеристике концептуальных особенностей пословиц и поговорок с зоонимами.

В квалификационной работе соискательницы семантика и функционирование пословиц и поговорок рассмотрены в сопоставительном аспекте. С поставленными задачами автор выпускного сочинения справился в полной мере. Содержание работы детально структурировано. Многоуровневое Приложение содержит перечни английских и русских пословиц и поговорок с зоонимами (по 220 позиций в каждой подборке).

Лингвокультурологический характер исследования позволил Е.Н. Логвиненко достигнуть поставленной цели – установить особенности английских и русских пословиц и поговорок с зоонимами в аспекте семантики и прагматики.

В связи с актуальностью проведённого исследования к соискательнице возникает ряд вопросов:

1. Как соотносятся содержания понятий «когнитивная картина мира», «концептуальная картина мира», «языковая картина мира»?
2. Картина мира как особая модель мира отражает не частные, а сущностные аспекты. Сущность напрямую не выражается в чувственно воспринимаемых формах. Какими формами картина мира представлена в сознании человека?
3. В чём сущность принципа антропоцентризма? Как проявляется принцип антропоцентризма в настоящей работе?
4. Каким образом функционирование пословиц и поговорок в речи конкретной и совокупной (национальной) личности характеризует её?
5. Какие выразительные средства ярко проявлены в сопоставляемых пословицах и поговорках?

Актуальность и практическая значимость проведенного Е.Н. Логвиненко исследования не вызывают сомнения. Работа «Сопоставительное исследование пословиц и поговорок с зоонимами в английском и русском языках» заслуживает высокой оценки.

канд. филол. н., доц. кафедры общего языкознания
КГПУ им. В.П. Астафьева



Н.А. Бурмакина Бурмакина Н.А.